

seit



1974

Festzeltbetrieb  
W i d m a n n

# Herzlich Willkommen zum Grenzlandfest Zwiesel



im Festzelt Widmann

Wir freuen uns wieder für Sie da zu sein  
Festwirtsfamilie Widmann

## Speisen- und Getränkekarte

Erfahren Sie mehr über unser Familienunternehmen

[www.festzelte-widmann.de](http://www.festzelte-widmann.de)



## Volksfestschmankerl vom Grill

|  |         |
|--|---------|
| <b>Schweinerollbraten</b><br>in hausgemachter Soße mit Knödel und Sauerkraut   | 10,60 € |
| <b>Portion Schweinshax'n<sup>1)</sup></b><br>knusprig gegrillt, mit hausgemachtem Kartoffelsalat, Sauerkraut und hausgemachter Soße  | 11,70 € |
| <b>Bratenteller</b><br>(1/4 Hendl, Stück Hax'n <sup>1)</sup> , Scheibe Rollbraten)<br>hausgemachtem Kartoffelsalat <sup>6)</sup> , Krautsalat <sup>6)</sup> und hausgemachter Soße | 13,60 € |
| <b>Portion Spanferkel</b><br>im Ganzen gegrillt, in hausgemachter Soße mit Kartoffelknödel <sup>2)7)</sup> und Sauerkraut  | 14,20 € |



Täglich ab 18.00 Uhr, Sonntag's ab 11.30 Uhr

|   |         |
|---|---------|
| <b>1/4 Grillente</b><br>gefüllt mit Apfel, Zwiebel und frischer Petersilie<br>mit Kartoffelknödel <sup>2)7)</sup> und Blaukraut | 11,70 € |
| <b>1/2 Grillente</b><br>gefüllt mit Apfel, Zwiebel und frischer Petersilie<br>mit Kartoffelknödel <sup>2)7)</sup> und Blaukraut | 15,50 € |



## Aus der Küche

|  |         |
|--|---------|
| <b>Tagessuppe</b>  | 3,70 €  |
| <b>Schweineschnitzel</b> in Butter gebraten, mit hausgemachtem Kartoffel-Gurkensalat und Zitronenscheibe | 10,50 € |
| <b>Käsespätzle</b> in Butter geschwenkt, mit Allgäuer Emmentaler und Röstzwiebeln                        | 8,10 €  |
| <b>Kinderbärenteller</b> Schweineschnitzel mit Pommes, Ketchup und eine kleine Überraschung              | 7,30 €  |

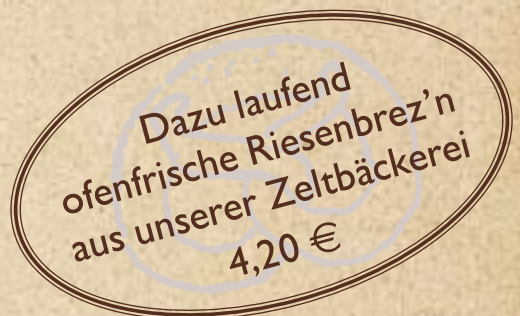
## Was Süßes danach

|   |        |
|---|--------|
| Portion heißer <b>Apfelstrudel<sup>9)</sup></b> mit Vanillesoße | 4,10 € |
| <b>Kaffee</b> im Widmann's Haferl (+ Pfand fürs Haferl 2,50€)   | 3,30 € |

Oben genannte Gerichte sind ausschließlich nur bei unserem Bedienungspersonal zu erhalten

## Beilagen

|   | ohne Bed. | inkl. Bed. |
|---|-----------|------------|
| Portion hausgemachter Kartoffelsalat mit Speck  | 3,10 €    | 3,40 €     |
| Portion Sauerkraut  | 3,10 €    | 3,40 €     |
| Portion Krautsalat <sup>6)</sup> mit Paprika  | 3,10 €    | 3,40 €     |
| Portion Pommes Frites mit Ketchup   | 3,10 €    | 3,40 €     |
| Semmel-, Kartoffelknödel <sup>2)7)</sup> mit Soße<br>(nur bei der Bedienung erhältlich) | 3,40 €    | 3,40 €     |



## Unser Mittagstisch außer Sonntags von 11.00 bis 14.00 Uhr

|   |        |  |        |
|---|--------|--|--------|
| 2 Paar Schweinswürstl mit Beilagen <del>7,80 €</del>          | 4,90 € | Schweineschnitzel mit Kartoffel-Gurkensalat <del>10,50 €</del> | 7,40 € |
| Fleischspieß (Schaschlik) mit Pommes Frites <del>8,80 €</del> | 6,20 € | Schweinerollbraten mit Beilagen <del>10,60 €</del>             | 7,40 € |

## Warme Brotzeiten

|  | ohne Bed. | inkl. Bed. |
|--|-----------|------------|
| 2 Paar Schweinswürstl <sup>1)4)5)</sup> mit Sauerkraut und Semmel      | 6,50 €    | 7,00 €     |
| Currywurst <sup>1)4)5)</sup> auf dem Rost gegrillt mit Pommes Frites   | 7,10 €    | 7,70 €     |
| Currywurst <sup>1)4)5)</sup> auf dem Rost gegrillt mit Semmel          | 4,40 €    | 4,80 €     |
| Fleischspieß (Schaschlik) mit pikanter Soße und Pommes Frites          | 8,10 €    | 8,80 €     |
| Fleischspieß (Schaschlik) mit pikanter Soße und Semmel                 | 5,40 €    | 5,90 €     |
| Steaksemmel <sup>5)</sup> vom Schweinenacken mit angebratenen Zwiebeln | 4,90 €    | 5,30 €     |
| Portion heißer Leberkäs <sup>1)4)5)</sup> vom Metzger Müller (250 g)   | 6,50 €    | 7,00 €     |

wir beziehen  
unsere Produkte  
von der  
**Metzgerei  
Müller**  
Qualität aus  
Zwiesel

## Kalte Brotzeiten

|  | ohne Bed. | inkl. Bed. |
|--|-----------|------------|
| Allgäuer Emmentaler vom Laib 250 g (45% Fett i. d. Tr.)                                    | 6,50 €    | 7,00 €     |
| Portion Obazda hausgemacht mit frischen Zwiebeln<br>(Doppelrahstufe Frischkäsezubereitung) | 5,50 €    | 6,00 €     |
| Tellersülze hausgemacht mit Essiggurke, Tomate und Ei                                      | 5,50 €    | 6,00 €     |
| Portion Radi Münchner Bierrettich liebevoll angerichtet                                    | 3,80 €    | 4,10 €     |
| Hausbrot oder Semmel vom Bäcker Keilhofer frisch geliefert                                 | 0,50 €    | 0,60 €     |
| Portion Butter 20 g  | 0,50 €    | 0,60 €     |

### !!! BAR !!!

Eine große Auswahl an Getränken finden Sie an unserer Bar

|                        |                                       |  |
|------------------------|---------------------------------------|--|
| Williams 0,02 l 3,10 € | Hugo 6,00 € <sup>2)</sup>             | Rotwein Bardolino, Italien, Cantina F. Ili. S.R.L. 0,75 l 19,80 € <sup>10)</sup> |
| Obstler 0,02 l 3,10 €  | Aperol Spritz 6,00 € <sup>3)11)</sup> | Weißwein Custoza, Italien, Cantina F. Ili. S.R.L. 0,75 l 19,80 € <sup>10)</sup>  |

Unten genannte Gerichte sind ausschließlich nur bei unserem Bedienungspersonal zu erhalten

## Aus der kalten Küche

|   |        |
|---|--------|
| Bayerischer Wurstsalat <sup>1)4)5)</sup> aus der Lyoner mit Zwiebelringen           | 7,00 € |
| Schweizer Wurstsalat <sup>1)4)5)</sup><br>mit Allgäuer Emmentaler und Zwiebelringen | 7,30 € |
| Kalter Schweinerollbraten mit Essiggurke  | 7,00 € |
| Kleiner Salatteller mit Tomaten, Gurken und Karotten                                | 3,90 € |
| Große Salatplatte   | 8,50 € |

## Für 1 oder 2 Personen

### Widmann's Käsebrett

Camembert, Volksfestbazi, Lachsfrischkäse, Allgäuer Emmentaler, Radi und Butter, garniert mit Essiggurken, Salzstangen und Weintrauben

### Widmann's Brotzeitbrett

Roter-, Weißer Pressack, Streichwurst, Aufschnitt, ¼ Hendl, Volksfestbazi, Radi und Butter, garniert mit Essiggurken, Salzstangen und Ei

Pfand für jedes Brett 10,00 €

Für 1 Person 10,30 €

Für 2 Personen 17,50 €

## Für 4 Personen Widmann's Schmankerlbrett

43,50 €

Camembert, Volksfestbazi, Lachsfrischkäse, Allgäuer Emmentaler, Radi, Roter-, Weißer Pressack, Streichwurst, Aufschnitt, ¼ Hendl und Butter, garniert mit Essiggurken, Salzstangen, Ei, Weintrauben und 2 Riesenbrezen

<sup>1)</sup> mit Nitritpökelsalz, <sup>2)</sup> mit Konservierungsstoff, <sup>3)</sup> mit Farbstoff, <sup>4)</sup> mit Phosphat, <sup>5)</sup> mit Geschmacksverstärker, <sup>6)</sup> mit Süßungsmittel, <sup>7)</sup> mit Antioxidationsstoff, <sup>8)</sup> koffeinhaltig, <sup>9)</sup> Säuerungsmittel, <sup>10)</sup> Sulfit, <sup>11)</sup> Chininhaltig

seit

1974

**Festzeltbetrieb  
Widmann**

## Getränke

|                                |        |
|--------------------------------|--------|
| 1 Maß Bier                     | 7,20 € |
| 1 Maß Alkoholfreies Bier       | 7,20 € |
| 1 Maß Radler                   | 7,20 € |
| 1 Maß Cola Mix <sup>3)8)</sup> | 7,20 € |

(nur bei der Bedienung erhältlich)



|                           |       |        |
|---------------------------|-------|--------|
| Cola <sup>3)8)</sup>      | 0,5 l | 3,60 € |
| Orangenlimo <sup>3)</sup> | 0,5 l | 3,60 € |
| Wasser                    | 0,5 l | 3,60 € |
| Apfelschorle              | 0,5 l | 3,60 € |

|                     |                 |
|---------------------|-----------------|
| Bedienungsgeld auf: | Wert            |
| Bierzeichen 1,0 l   | 0,60 € / 6,60 € |
| Hendlzeichen        | 0,70 € / 7,90 € |

## Musikprogramm

|                      |  |                                 |   |
|----------------------|--|---------------------------------|---|
| Samstag<br>14. Juli  | Mittag: <b>Standkonzert – Festeinzug</b><br>Bieranstich 1. Bgm. Franz Xaver Steininger<br>Abend: „Fritz and Friends“ | Donnerstag<br>19. Juli          | Mittag: <b>Kindernachmittag</b><br>Abend: <b>Tag der Vereine</b> „High Haufa...des brennt“    |
| Sonntag<br>15. Juli  | Mittag: „Blaskapelle Süß“<br>Abend: „Die Kreuztaler“   | Freitag<br>20. Juli             | Mittag: „Kurt & Sepp“<br>Abend: <b>Tag der Betriebe</b> „Pröllergeisda“                       |
| Montag<br>16. Juli   | <b>Tag der Jugend</b><br>Abend: „Frontal“  | Samstag<br>21. Juli             | <b>Familiennachmittag</b><br>Mittag: „So, da samma“<br>Abend: „Ganoven“                       |
| Dienstag<br>17. Juli | <b>Seniorenachmittag</b><br>Mittag: „Bayerwaldkapelle Zwiesel“<br>Abend: „Stiefziza“                                 | Sonntag<br>22. Juli             | <b>Glasflohmarkt</b><br>Mittag: „Blaskapelle Hundersdorf“<br>Abend: „Blaskapelle Hundersdorf“ |
| Mittwoch<br>18. Juli | <b>Tag der Gemeinden</b><br>Mittag: „So, da samma“<br>Abend: „Bayerwaldkapelle Zwiesel“                              | <b>Großes Abschlußfeuerwerk</b> |   |

## Aktionen zum Grenzlandfest 2018

|  |  |
|--|--|
| <p><b>Familientage</b> am Donnerstag (Kindernachmittag) und 2. Samstag von 14.00 bis 18.00 Uhr</p> <p>Portion Käs 250 g mit großer Breze 7,30 €<br/>Fleischspieß (Schaschlik) mit Pommes Frites 5,70 €<br/>Orangenlimo<sup>3)</sup> – Wasser 2,50 €<br/>Port. Pommes Frites 2,20 €</p> <p>Ohne Bedienung</p> | <p>Donnerstag, 19. Juli</p> <p><b>Tag der Vereine</b></p> <p>„High Haufa ... des brennt“</p> |
| <p><b>Oberkrainer Abend</b> Sonntag, 15. Juli „Die Kreuztaler“</p>   |  |

In unserem neuen Reservierungsportal können Sie sich Ihren Tisch aussuchen und zu Ihrem Wunschtermin reservieren.

[www.reservierung.festzelte-widmann.de](http://www.reservierung.festzelte-widmann.de)



Die Preise verstehen sich in € incl. Bedienung und MwSt.  
Unser Bedienungspersonal ist berechtigt, sofort zu kassieren.

Hinweis zur Bewirtungsrechnung.  
Wenn Sie einen Beleg brauchen, teilen Sie uns dies bitte bei Aufgabe der Bestellung mit.